

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2004 — 3349 [C — 2004/11363]

31 JULI 2004. — Koninklijk besluit tot vaststelling van het presentiegeld toe te kennen aan de voorzitters en aan de leden die geen ambtenaar zijn van de Federale Raden van de landmeters-experten

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 11 mei 2003 tot oprichting van Federale Raden van landmeters-experten, inzonderheid op de artikelen 2, vijfde lid, en 5, achtste lid;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 1 juli 2003;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 16 oktober 2003;

Gelet op het advies nr. 36.176/3 van de Raad van State, gegeven op 25 mei 2004;

Op de voordracht van Onze Minister van Middenstand,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Aan de voorzitters van de Kamers van de Federale Raad van landmeters-experten en van de Federale Raad van beroep van landmeters-experten wordt per zitting die zij bijwonen, een presentiegeld toegekend van 62 euro.

Aan de assessoren die geen ambtenaar zijn wordt per zitting die zij bijwonen, een presentiegeld toegekend van 24,78 euro.

Art. 2. De personen vermeld in artikel 1 hebben recht op een reis- en verbijfsvergoeding volgens de bepalingen die van kracht zijn voor de ambtenaren met een graad van rang 13.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 oktober 2004.

Art. 4. Onze Minister van Middenstand is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 31 juli 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Middenstand,
Mevr. S. LARUELLE

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2004 — 3349 [C — 2004/11363]

31 JUILLET 2004. — Arrêté royal relatif aux jetons de présence alloués aux présidents et aux membres non fonctionnaires des Conseils fédéraux des géomètres-experts

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 11 mai 2003 créant des Conseils fédéraux des géomètres-experts, notamment les articles 2, alinéa 5, et 5, alinéa 8;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 1^{er} juillet 2003;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 16 octobre 2003;

Vu l'avis n° 36.176/3 du Conseil d'Etat, donné le 25 mai 2004;

Sur la proposition de Notre Ministre des Classes moyennes,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Il est alloué aux présidents des Chambres du Conseil fédéral des géomètres-experts et du Conseil fédéral d'appel des géomètres-experts un jeton de présence de 62 euros par séance à laquelle ils assistent.

Il est alloué aux assesseurs non fonctionnaires un jeton de présence de 24,78 euros par séance à laquelle ils assistent.

Art. 2. Les personnes mentionnées à l'article 1^{er} ont droit à une indemnité pour frais de séjour et de déplacement conformément aux dispositions en vigueur pour les fonctionnaires avec un grade du rang 13.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} octobre 2004.

Art. 4. Notre Ministre des Classes moyennes est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 31 juillet 2004.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Classes moyennes,
Mme S. LARUELLE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2004 — 3350 [C — 2004/11347]

10 AUGUSTUS 2004. — Koninklijk besluit tot in aanmerking komen van eindafnemers die zijn aangesloten op een aardgasvervoersnet

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 12 april 1965 betreffende het vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen, inzonderheid op artikel 15/6, § 3;

Gelet op het advies van de Commissie voor de Regulering van de Elektriciteit en het Gas, gegeven op 17 juni 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 19 juli 2004;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 29 juli 2004;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat, overeenkomstig Richtlijn 2003/55/EG van het Europees Parlement en de Raad van 26 juni 2003 betreffende gemeenschappelijke regels voor de interne markt voor aardgas en houdende intrekking van Richtlijn 98/30/EG, alle niet residentiële klanten in aanmerking dienen te komen vanaf 1 juli 2004; dat alle klanten, aangesloten op het aardgasvervoersnet, vallen onder de hiervoor vermelde categorie van eindafnemers; dat, sinds 31 december 2000, alle

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2004 — 3350 [C — 2004/11347]

10 AOUT 2004. — Arrêté royal déclarant éligibles les clients finals raccordés au réseau de transport de gaz naturel

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations, notamment l'article 15/6, § 3;

Vu l'avis de la Commission de Régulation de l'Electricité et du Gaz, donné le 17 juin 2004;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 19 juillet 2004;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 29 juillet 2004;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'en vertu de la directive 2003/55/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2003 concernant les règles communes pour le marché intérieur du gaz naturel et abrogeant la directive 98/30/CE, tous les clients non résidentiels doivent être éligibles à partir du 1^{er} juillet 2004; que l'ensemble des clients raccordés au réseau de transport de gaz naturel relèvent de la catégorie susvisée de clients finals; que depuis le 31 décembre 2000, l'éligibilité est octroyée,

eindafnemers die meer verbruiken dan 5 miljoen m³ per jaar in aanmerking komen, overeenkomstig de hierbovenvermelde wet van 12 april 1965; dat dit besluit, dat beoogt om Richtlijn 2003/55/EG om te zetten, dus zo snel mogelijk dient genomen te worden;

Op de voordracht van Onze Minister van Energie en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Vanaf 1 juli 2004 komen alle eindafnemers, aangesloten op het aardgas-vervoersnet, in aanmerking overeenkomstig artikel 15/6, § 3 van de wet van 12 april 1965 betreffende het vervoer van gasachtige producten en andere door middel van leidingen.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2004.

Art. 3. Onze Minister van Energie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Nice, 10 augustus 2004.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Energie,
M. VERWILGHEN

conformément à la loi du 12 avril 1965 précitée, aux clients finals qui consomment plus de 5 millions de m³ par an; que le présent arrêté visant à transposer en matière d'éligibilité la directive 2003/55/CE doit dès lors être adopté dans les plus brefs délais;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Energie et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A partir du 1^{er} juillet 2004, tous les clients finals raccordés au réseau de transport de gaz naturel sont éligibles conformément à l'article 15/6, § 3, de la loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} juillet 2004.

Art. 3. Notre ministre de l'Energie est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Nice, le 10 août 2004.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Energie,
M. VERWILGHEN

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2004 — 3351

[C — 2004/11346]

10 AUGUSTUS 2004. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 11 oktober 2000 tot in aanmerking komen van andere categorieën eindafnemers

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 29 april 1999 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt, inzonderheid op artikel 16, § 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 oktober 2000 tot in aanmerking komen van andere categorieën eindafnemers, inzonderheid op artikel 1;

Gelet op het advies van de Commissie voor de Regulering van de Electriciteit en het Gas, gegeven op 17 juni 2004;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 19 juli 2004;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 29 juli 2004;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat, overeenkomstig de Richtlijn 2003/54/EG van het Europees Parlement en de Raad van 26 juni 2003 betreffende gemeenschappelijke regels voor de interne markt voor elektriciteit en houdende intrekking van Richtlijn 96/92/EG, alle niet residentiële klanten in aanmerking dienen te komen vanaf 1 juli 2004; dat alle klanten, aangesloten op het vervoersnet van elektriciteit, vallen onder de hiervoorvermelde categorie van eindafnemers; dat sinds 31 december 2002 alle eindafnemers die meer dan 10 gigawatturen per jaar verbruiken, in aanmerking komen overeenkomstig het hierbovenvermelde koninklijk besluit van 11 oktober 2001; dat dit besluit, dat beoogt om Richtlijn 2003/54/EG om te zetten, dus zo snel mogelijk dient genomen te worden;

Op de voordracht van Onze Minister van Energie en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 11 oktober 2000 tot in aanmerking komen van andere categorieën eindafnemers, wordt vervangen als volgt :

« Artikel 1. Vanaf 1 juli 2004 komen alle eindafnemers, verbonden aan het vervoersnet voor elektriciteit in aanmerking, overeenkomstig artikel 16, § 3 van de wet van 29 april 1999 betreffende de organisatie van de elektriciteitsmarkt. »

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2004 — 3351

[C — 2004/11346]

10 AOÛT 2004. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 11 octobre 2000 déclarant éligibles d'autres catégories de clients finals

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité, notamment l'article 16, § 3;

Vu l'arrêté royal du 11 octobre 2000 déclarant éligibles d'autres catégories de clients finals, notamment l'article 1^{er};

Vu l'avis de la Commission de Régulation de l'Electricité et du Gaz, donné le 17 juin 2004;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 19 juillet 2004;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 29 juillet 2004;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'en vertu de la directive 2003/54/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2003 concernant les règles communes pour le marché intérieur de l'électricité et abrogeant la directive 96/92/CE, tous les clients non résidentiels doivent être éligibles à partir du 1^{er} juillet 2004; que l'ensemble des clients raccordés au réseau de transport d'électricité relèvent de la catégorie susvisée de clients finals; que depuis le 31 décembre 2002, l'éligibilité est octroyée, conformément à l'arrêté royal du 11 octobre 2000 précité, aux clients finals qui consomment plus de 10 gigawattheures par an; que le présent arrêté visant à transposer en matière d'éligibilité la directive 2003/54/CE doit dès lors être adopté dans les plus brefs délais;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Energie et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté royal du 11 octobre 2000 déclarant éligibles d'autres catégories de clients finals est remplacé par la disposition suivante :

Article 1^{er}. A partir du 1^{er} juillet 2004, tous les clients finals raccordés au réseau de transport d'électricité sont éligibles conformément à l'article 16, § 3, de la loi du 29 avril 1999 relative à l'organisation du marché de l'électricité.